

爾雅疏卷第八

翰林侍講學士朝請大夫守國子祭酒上柱國賜紫金魚袋臣邢昺等奉

勅鑒

釋草第十三疏

釋草第十三○釋曰草說文作艸隸變作艸七老切百卉也又曰象野草

莽蒼之形說文別有草字自保切云草斗櫟實也一曰象斗子徐鉉曰今俗以此爲升木之草別作阜字爲黑色之阜案櫟實可以染帛爲黑色故曰草通用爲草棧字然則此篇辨百卉之名見於經傳者當爲草木之草故云釋草

藿山韭茗山葱薊山蒜

今山中多有此菜皆如人家所種者

藿葱細莖大葉○藿音育韭音九茗

疏

藿山至山蒜○釋

音革葱音忿薊巨盈切薊音薊薊力山與人家所種者異名也韭說文云菜名一種而久者故謂之韭象形在一之上地也生山中者名藿韓詩云六月食鬱及藿是也葱說文云菜名生山中者名藿細莖大葉者是也薊說文云菜也葉似韭生山中者名薊薊說文云薊菜

也一云菜之美者雲芼
之葷菜生山中者名芼
薛山蘄廣雅曰山蘄當歸當歸今

音**疏**薛山蘄○釋曰說文云蘄草也生山中者一名薛一
名蘄○注廣雅至蘄大○釋曰廣雅張揖撰以廣爾雅之闕

漏也曰山蘄當歸者言即今藥草當歸案本草當歸不言名

薛及山蘄是即以時驗而言也故郭云今**椴木槿**木槿二

似蘄而蘄大言似平地蘄而差蘄大耳
名也似李樹華朝生夕隕可食或呼**疏**椴木槿槿木槿○釋

日及亦曰王蒸○椴音段槿謹槿觀**疏**曰此別椴槿是木槿

之二名也某氏云別三名也其樹如李其華朝生暮落與草

同氣故在草中詩鄭風云顏如舜華陸機疏云舜一名木槿

一名椴一名椴齊魯之間謂之王蒸今朝生暮落者是也
郭氏云可食亦呼日及五月始華故月令仲夏云木槿榮

山蘄本草云木一名山蘄今木**楊枹蘄**似蘄而肥大今
似蘄而生山中○蘄音計
音**疏**木山蘄楊枹蘄○釋曰此辨蘄生山中及平地者名也
一名山蘄一名山蘄一名山蘄一名山蘄一名山蘄一名山蘄

楊抱薊今

箭工

王帝也似藜其樹可以為埽薊江疏王

呼之馬薊

箭

東呼之曰落箭○箭音箭薊音遂

薊○釋曰此即藜之科大為樹可以作埽薊

者一名箭一名王薊一名王帝江東呼落箭

薊王芻也今

呼鳴脚莎

疏

薊王芻○釋曰舍人云薊一名王芻某氏云薊鹿

○薊音綠

疏

薊也郭云薊薊也今呼鳴脚莎詩衛風云瞻彼

淇與綠竹

拜

音商薊徒的切

猗猗是也

拜

音商薊徒的切

大者名拜一名薊薊莊

子云藜薊柱宇是也

藜薊蒿白蒿蒿中炙啖者為蒿

蔚牡蒿

無子者○蔚音

疏藜薊至牡蒿○釋曰此辨蒿

詩召南云于以采藜于沼于沚毛傳云藜薊蒿也郭氏云白

蒿然則薊猶白也本草云白蒿唐本注云此蒿葉巖於青蒿

從初生至枯白於衆蒿欲似艾者所在有之又云葉似艾葉

上有白毛羸灑俗呼蓬蒿可以為菹故詩箋云以豆薦藜菹

陸機云凡艾白色為薊蒿今白蒿春始生及秋香美可生食

又可烝一名游胡北海人謂之旁勃故大戴禮夏小正傳曰

藜游胡游胡旁勃也是蒿一名藪詩小雅鹿鳴云食野之藪

陸機云蒿青蒿也荆豫之間汝南汝陰皆云藪孫炎云荆楚

陸機云蒿青蒿也荆豫之間汝南汝陰皆云藪孫炎云荆楚

之間謂蒿為蔽郭云今人呼青蒿香中炙啖者為蔽是也蔚
即蒿之雄無子者故云牡蒿舍人曰蔚一名牡蒿詩蓼莪云
匪我伊蔚陸機云牡蒿也三月始生七月華華似胡麻華
而紫赤八月為角角似小豆角銳而長一名馬新蒿是也

彫蓬薦黍蓬

別蓬

疏

種類也說文云蓬蒿也草之不

理者也種類非一故有齧彫蓬薦黍蓬詩召南

葍

鼠莞

屬也纖細似龍須可以為席蜀

疏

庫鼠莞○釋曰莞屬也

中出好者○葍方寐切莞音官

疏

說文云莞草可以為席

此庫一名鼠莞纖細似龍須

亦可以為席蜀中出好者

苧大薺

薺葉細俗呼之曰老

疏

一名大薺而葉細木草

又名薺薪一名太

漆虎杖

似紅草而麤大有細刺

疏

漆

杖○釋曰漆一名虎杖注云似紅草而麤大有細刺可以染
赤陶注本草云田野甚多狀如大馬蓼莖班而葉圓是也

孟狼尾

似茅今人亦以覆屋

疏

孟狼尾。釋曰：草似茅者一
孟一名狼尾。今人亦以覆屋。

瓠

棲辦

瓠中辦也詩云齒如瓠
○瓠戶故切辦方莧切

疏

瓠棲○釋曰辦瓠
中辦也一名瓠棲人

之齒美者似之故詩衛風碩
人美莊姜云齒如瓠棲是也

如慮茅蒐

今之藉也。可以染絳。○茹音如。

居切 蘆力

疏

茹蘆茅蒐○釋曰今案絳藟也一名茹蘆一名茅蒐詩鄭風云茹蘆在阪陸機云一名地血齊人謂

之牛蔓卽今之蒔草是也

果羸之實枯樓

瓜○羸方果切

疏
羸果

之實栝樓

○釋曰果羸之草其實名栝櫟實卽子也故李巡

云栝樓子名也郭云今齊人
葉形兩兩相值蔓延青黑色

茶苦菜

詩曰誰謂荼
苦荼菜可食

疏
苦茶

菜○釋曰此味苦可食之菜

一名茶一名苦菜本草一名荼

草一名選一名游冬案易緯通卦駢玄圖云苦菜生於寒利
經冬歷春乃成月令孟夏苦菜秀是也葉似苦苣而細斷之

有白汁花

黃似菊。堪食。但苦耳。○注詩曰。誰謂荼苦。○釋曰。

鄴風谷風

在

今芫蔚也。葉似葎。方莖。白華。事《食譜》。

疏

篇文也

在才

又名益母廣雅云。舊音作拖他四七

5

荏菹。釋曰荏一名荏李巡曰臭穢草也郭云荒蔚也廣雅

名益母葉似荏方莖白華華生節間詩王風云中谷有推陸

機云舊說及魏博士濟陰周元明皆云菴藺是也韓詩及三

蒼說悉云益母故曾子見益母而感案本草荒蔚一名益母

故劉歆曰雅臭穢藺藺綬綬小草有雜色似

臭穢即荒蔚也藺綬綬音逆藺者雜色如

綬文之草也詩陳風云邛有旨藺陸機

疏云鵲五色作綬文故曰綬草是也

桑稷。釋曰左傳曰桑食不鑿桑者稷也曲禮云稷曰明桑

是也郭云今江東人呼粟為桑然則桑也稷也粟也正是一

物而本草稷米在下品別有粟米

在中品又似二物故先儒共疑焉

衆秣。釋曰衆一名秣謂秣粟也說文云稷之黏者也與

衆秣。釋曰衆一名秣謂秣粟也說文云稷之黏者也與

穀相似米黏北人用之釀酒其莖稗似禾而麤大者是也

叔謂之荏菹。即胡豆也

疏。叔一名荏菹孫炎云大豆

也詩大雅生民云藝之荏菹荏菹施鄭箋亦以為大豆樊

光舍人李巡郭氏皆云今以為胡豆郭又云春秋齊侯來獻

戎捷穀梁傳曰戎菹也管子亦云北伐山戎出冬葱及戎菹

布之天下今之胡豆是也案此戎菹皆為大豆注穀梁者亦

以為大豆也。郭氏等以戎胡俱。是夷名故以戎菽為胡豆也。

也。百卉猶百草也。詩小雅云百卉具腓是也。

菴雀弁。詳菴雀麥。即燕麥也。

音疏。菴雀麥。釋曰菴一名雀麥。一名燕麥。本草云生故

藥疏。墟野林下苗似小麥而弱實似穞麥而細在處亦有

之是。壤烏菴菜菴葵。皆未。黃菟瓜。菟瓜似

也。壤戶怪切。菴音孫。菴音練。菴疏。黃菟瓜。釋曰菟瓜一名

音免。菴音垓。菴音兮。黃音演。疏。黃菟及實似土瓜。土瓜者

即王瓜也。月令。茱萸豕首。本草曰菴盧一名蟾蜍蘭。今

王瓜生是也。江東呼豕首可以燭蠶蛹。

茱音列。萸音切。疏。茱萸豕首。釋曰茱萸藥草名。一名豕首

真豕傷氏切。疏。一名菴盧。一名蟾蜍蘭。一名天名精。一名

麥句薑。一名蝦蟇藍。一名天門精。一名王門精。別錄一名天

蔓精。南人名為地菰。味甘辛。故有薑稱。狀如藍。故名蝦蟇藍

香似蘭。故名蟾蜍蘭。郭云江東呼豕

首可以燭蠶蛹者。言蒼云燭熬也。

并馬帚。似著者。今俗謂著并可以為掃。

疏。并馬帚。釋曰并草似著者。今俗謂著并可以為掃。

并疏。并馬帚。釋曰并草似著者。今俗謂著并可以為掃。

并疏。并馬帚。釋曰并草似著者。今俗謂著并可以為掃。

三百莖可以爲卜策白虎通云此

蕤懷羊

未詳

莢牛蘄

今

天地之間壽考物也故問之是也

薪葉細銳似芹亦

疏

莢牛蘄。釋曰似芹可食菜也而葉細銳一名莢一名牛蘄一名馬蘄子

可食。蕤胡罪切

入藥用本草注云生水澤中苗似鬼鍼菜

莢蘆葩

葩宜爲

菜等花青白色子黃黑色似防風子是也

蕤菁屬紫華大根俗呼電葵。

疏

莢蘆葩。釋曰紫花菰也俗呼溫菰似蕤菁大

葵他忽切蘆音羅葩蒲北切

根一名葵俗呼電葵一名

洎灌

未詳

茵芝

芝一歲三華瑞

蘆蕤今謂之蘿菍是也

疏

茵芝。釋曰瑞草名也一歲三華一名茵一名芝論

因

衡云芝生於土土氣和故芝草生瑞命禮曰王者仁

慈則芝草

筍竹萌

初生

疏

筍竹萌。釋曰孫炎曰竹初

生是也

之萌筍則竹之初生者故曰筍竹萌也可以爲菜穀

蕩竹

詩大雅韓奕云其蔌維何維筍及蒲蔌則菜穀也

疏

蕩竹。釋曰蕩則竹之別名

竹別名儀禮曰蕩在建鼓

李巡曰竹節相去一丈曰蕩

孫炎曰竹闊節者曰蕩禹貢篠蕩既敷孔安國云蕩大竹卽氏即云竹別名無大小之異故引禮經爲證也。注義禮至

之屬。釋曰儀禮曰者大射禮文也案彼云樂人宿縣西階

之西頌磬磬東西其南鍾其南鐃皆南陳一建鼓在其南東鼓

朔輦在其北一建鼓在西階之東南面蕩在建鼓之間鄭注

云蕩竹也謂笙簫之屬倚於堂以笙簫之屬固非大竹故郭

氏引之也鄭又云建猶樹也以木貫而載之樹之附

也故謂之建鼓云謂簫管之屬者郭用鄭玄之說也

今莪蒿也疏莪蒿。釋曰舍人云莪一名蘿郭云今莪蒿

亦曰廩蒿疏也亦曰廩蒿詩小雅云菁菁者莪陸機云莪

蒿也一名蘿蒿生澤田漸洳之處葉似邪蒿而細科

生三月中莖可生食又可蒸香美味頗似蕺蒿是也

菰菰。菰音菰。菰菰。釋曰菰一名菰菰郭云薺

薺菰音底菰也本草薺菰陶注云根莖都似人

參而葉小異根味甜又別本注云

根似桔梗以無心為異者是也

葉苳葉苳。釋曰苳菜一名接余其葉名符郭云叢生水中葉

圓在莖端長短隨水深淺江東食之亦呼為苳詩周南關雎

云參差荇菜是也苳與苳同陸機疏云接余白莖葉紫赤色

正圓徑寸餘浮在水上根在水底與水深淺等大如釵股上

疏接

疏接

青下白鬻其白莖以苦酒浸之脆美可案酒

白華野營

營茅屬詩曰白華營兮。營音姦

疏

白華野營。釋曰舍人云白華一名野營陸機云營似茅而滑澤無毛根下五寸中有白粉者柔忍宜為索漚乃尤善矣郭云營茅屬此白華亦是茅之類也漚之柔忍異其名謂之為營因謂在野未漚者為野營耳詩小雅云白華營兮是也

薺白蘄

即上

菲芴

即土瓜也。菲音匪芴音物

疏

菲芴。釋曰一名芴郭云即土

瓜也孫炎曰菑類也詩谷風云采芴采菲陸機云菲似菑莖麤葉厚而長有毛三月中蒸鬻為茹滑美可作羹幽州人謂之芴爾雅又謂之蔥菜今河內人謂之宿菜案今爾雅菲芴與蔥菜異郭注似是別草如陸之言又是一物某氏注爾雅二處皆引谷風詩即菲也芴也蔥菜也土瓜也宿菜也五者一物也其狀似菑而非菑故云菑類也

菑菑

大葉

白華根如指正白可啖。菑音福菑音富

疏

菑菑。釋曰菑一名菑郭云大葉白華根如指正白可啖詩小雅云

云我行其野言采其菑陸機云幽州人謂之燕菑其根正白可著熱灰中溫啖之饑荒之歲可烝以禦饑也

疏

萎萎

藥草也葉似竹大者如箭竿有筴葉狹而長表白裏青根大如指長一二尺可啖。萎音威

榮委萎。釋曰：藥草也。一名榮，一名委。萎，本草女萎、萎蕤，一

大如指長一
荷葉
木
竹葉
似小
葉
莖
節
如
生
蓮

劬芋他丁切焚流竹篇蓄○釋曰李迥曰一物二名也孫

似小藜赤莖節好生道旁可食又殺蟲案隆隱居士本草注云

飲療虬
莖寒藥
今酸漿草江東流
歲寒藥○釋曰歲

草江東呼曰苦葳案本草酸漿一名醋漿陶注云處處人薺

英明也。葉黃銑赤華實如山茱萸。或曰稊也。關

薜荔英莨。釋曰藥草英明也。一名英莨。一名決明。郭云葉

呼爲馬蹄決明廣雅謂之羊躑躅也。○注或曰陵也至

一名白蕒。莖音巫。蕒荒。蕒荒菰蔞。釋曰：莖。

南佳應各人

名曰蕒此草也案本草蕒蕒一名無姑一名蕒蕒唐本注云爾雅蕒蕒一名藪藪今作蕒蕒字之誤也而在本部疑非是或者與草同氣乎

瓜工系瓜

蔓緒亦著予但小如股

○ 𩚑 大結切

疏

瓠其紹釋曰瓠一名瓠小瓜也紹
也瓜之蔓紹緒先歲之瓜必小亦名瓠

故云其紹

鰾詩大雅云鰾鰾瓜鰾舍人云鰾名鰾小瓜也紹

繼謂臧子漢中小瓜曰臧孫炎曰臧小瓜子如臧其本子小

紹先歲之瓜曰𦵏然則瓜之族類本有二種大者曰𦵏小者

曰：「此則其種別也。而瓜蔓近本之瓜必小於先歲之大瓜。」

以其小如脰故謂之脰脰是底之別名故郭云芍鳧跂

俗呼。腹爲陝。紹者瓜蔓。緒亦著子。但小如腹。云小。云下。

田苗似龍須而細根如指疏芟鼻苗。釋曰芟一名鼻苗

頭黑色可食。若用丁切之，烹云生，下田中苗，似龍須而

組
根如指頭黑色可食
鱖
鰱
鰻
頂鰭者鰾鰻音董
流
鰵

今俗濫而聲之者是也。又音鼎，董音重，名董董火以甬。

第以碑布也。主歲草

[illegible]

而紅可爲屈亦可絲以爲絮
第壹、第壹一名葵以裨之歲草也布生於地莊子

疏菽菜一名菜食者忌之曰道在藟藟一名菜食者忌之是亦有米謂小粒子又曰若藟米之在太

一、日本在利和少不之爲人莫一不！

倉是

也

鉤芡

大如拇指中空莖頭有臺似薊初生可食

疏

鉤芡。釋曰薊類也。一名鉤。一名芡。郭云

大如拇指中空莖頭有臺似薊初生可食。說文云味苦江南食以下氣是也。

鷓鴣薈

即薊菜也。薈音會

疏

鷓鴣薈。釋曰薊葉似韭之菜也。一名鴻薈。本草謂之菜芝是也。

蘇桂荏

蘇桂類故。名桂荏。

疏

蘇桂荏。釋曰蘇荏類之草也。以其味辛似荏故。一名桂荏。陶注本草云葉下紫色而氣甚香其無紫色不香。

似荏者名野蘇生池澤中者。名水蘇一名雞蘇皆荏類也。

薈虞蓼

虞蓼澤蓼。蓼音了。

疏

釋曰薈一名虞蓼即蓼之生水澤者也。周頌良耜云以薈茶蓼毛傳云蓼水草是也。

蓀蓀

未詳。蓀赤

苗

今之赤梁粟

芭白苗

今之白梁粟皆好穀

秬黑黍

詩曰維秬維秠

秠一

稭一

此亦黑黍但中米異耳。漢和帝時任城生黑黍或三四實實二米得黍三斛八斗是。蓀他凋切蓀

音惕。蓀音門。芭音起。秠乎鄙切。稭音敷。

疏

蓀赤至二米。釋曰案詩大雅生民云誕降嘉種維秬維秠維糜維

芭故此釋之也。蓀與糜音義同。蓀即嘉穀赤苗者郭云今之赤梁粟芭即嘉穀白苗者郭云今之白梁粟皆好穀也。李巡

曰黑黍一名秬黍秬即黑黍之大名也秬是黑黍之中一稭
 有二米者別名之為秬若然秬秬皆黑黍矣而春官鬯人注
 云釀秬為酒秬如黑黍一秬二米言如者以黑黍一米者多
 秬為正稱二米則秬中之異故言如以明秬有二等也秬有
 二等則一米亦可為酒鬯人之注必言二米者以宗廟之祭
 唯裸為重二米嘉異之物鬯酒宜當用之故以二米解鬯其
 實秬是大名故云釀秬為酒此云秬一稭二米鬯人注曰一
 秬二米文不同者鄭志荅張逸云秬即皮其稭亦皮也爾雅
 重言以曉人然則秬稭古今語之異故鄭引此文得以稭為
 秬也漢和帝時任城縣生黑黍或三四實實二米得黍三斛
 八斗是也**稭稻**今沛國呼稭稭音杜**疏**今沛國呼稭詩周頌云豐年
 多黍多稭禮記內則云牛宜稭幽風七月云十月穫稻是一
 物也案說文云沛國謂稻為糯秬稻屬也字林云糯黏稻也
 秬稻不黏者本草以粳米稻米為二物秬與粳古今字然秬
 糯甚相類黏不黏為異耳依說文稭稻即糯也江東呼粳乃
 亂切**菑蓂茅**菑華有赤者為蓂蓂菑一種耳亦**疏**菑蓂茅
 猶菱苕華黃白異名○蓂音瓊**臺夫須**鄭箋
 菑與蓂茅一草也華白者即名菑華赤者別
 名蓂茅故郭云亦猶菱苕華黃白異名也

詩云

臺可以為禦雨

笠。夫音扶

疏

臺夫須。釋曰舍人云臺一名夫須詩

也可以為蓑笠都人士云臺笠緇撮是也。注鄭箋至雨笠

案箋者傳注之別名也。以詩先有毛公作傳鄭玄釋其未備

者字林云箋者表也識也鄭以毛學審備遵暢厥旨所以表

明毛意記識其事故特稱箋也

都人士箋云都人之士以臺

皮為笠此引其

意非全文也

萼

萼音

苗貝母。釋曰藥草貝母一名苗郭云根如小貝

萌

其蟲陸機云蟲今藥草貝母也其葉如枯樓而細小其子在

根下如芋子正白四方連累相著有分解也本草一名空草

陶注云出近道形似聚

菝胝

今荆葵也似葵紫色謝氏

貝子故名貝母是也

菝胝

云今荆葵也似葵紫色謝氏云小草多

起。菝音翹胝

音毗。卬音浮

華少葉葉又翹起詩陳風云視爾如菝毛傳云芘芘也陸

機云芘芘一名荆葵似蕪菁華紫綠色可食微苦是也

冰臺

今艾

疏

艾冰臺。釋曰艾一名冰臺即今

萆亭

歷

實葉皆似芥一名狗薺廣雅云。薺音典

疏

薺亭歷。釋曰薺一名亭歷。郭云實葉皆似芥廣雅又名

狗薺本草一名丁歷一名太室一名大適陶注

荷鬼目

江今

云今近道亦有母則公薺子細黃至苦是也

東有鬼目草莖似葛葉負而

疏

荷鬼目。釋曰荷一名鬼目郭云今江東有鬼目草

毛子如耳瑤也赤色叢生

莖似葛葉負而毛子

薺庾草

未詳

薺薺薺

今繁薺也或曰薺五

如耳瑤也赤色叢生

高切薺音

疏

薺薺薺。釋曰薺一名薺薺一名繁薺一名薺五

薺唐本注云此即雞腸草也

雞腸草本草云繁薺味辛陶注此菜人以作

離南活茺

草生江南

坑渠之側人家園庭亦有此草是也

高丈許大葉莖中有瓢正白零

疏

離南活茺。釋曰離南草也一名活茺山海經

陵人祖曰貫之為樹。茺音奪

又名冠脫生江南高丈許大葉似荷葉而肥莖中有瓢正白

者是也注零陵人祖曰貫之為樹。釋曰祖且也貫事也言

零陵郡人且日事之使科大若樹然也郭又注山

龍天薺

海經云零桂人人且日貫之以為樹然所未詳

須封薺

未詳

勞隱薺

似蘇有毛今江東呼為隱薺藏以為蔬亦可瀹食。龍音聲薺方孔切